



Chelsea Public Schools

Parent Information Center • 99 Hawthorne Street • Chelsea, MA 02150 • Phone: 617.466.5500 • Fax: 617.889.7531

Registration for Kindergarten 2018-2019

1. It is not necessary to register your child if he or she currently attends the John Silber Early Learning Center.
2. Child must be a resident of the City of Chelsea.
3. Child must be 5 years old by August 31, 2018.
4. To schedule an appointment, parents/guardians must **come to the Parent Information Center with the child's birth certificate between Monday, May 21 and Friday, May 25.**
5. Early Kindergarten registrations for the 2018-2019 school year will take place at the Parent Information Center from **Tuesday, May 29 – Friday, June 22 by appointment only.**
6. The documents below must be provided at the time of the scheduled appointment to begin the registration. In order for a child to attend the John Silber Early Learning Center, the registration must be complete.

PROGRAM HOURS:
Monday – Friday
8:13AM – 2:20PM

REGISTRATION REQUIREMENTS														
<input checked="" type="checkbox"/>	Proof of Birth Date: (ONE of the following documents) <ul style="list-style-type: none"> ▪ Birth Certificate, original or certified copy (if born in the U.S., you must provide a birth certificate) ▪ Passport ▪ I-94 Card ▪ Resident Alien Card 													
<input checked="" type="checkbox"/>	Immunization Record: (<i>vaccinations must be up-to-date</i>) <table border="1" style="margin-left: 20px; width: 80%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th colspan="2" style="text-align: center; padding: 2px;"><i>Doses Required by the Massachusetts Department of Public Health:</i></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 2px;">DTaP/DTP</td> <td style="padding: 2px;">5 doses</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px;">Polio</td> <td style="padding: 2px;">4 doses</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px;">Hepatitis B</td> <td style="padding: 2px;">3 doses</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px;">MMR</td> <td style="padding: 2px;">2 doses</td> </tr> <tr> <td style="padding: 2px;">Varicella</td> <td style="padding: 2px;">2 doses (<i>or proof of disease</i>)</td> </tr> </tbody> </table>		<i>Doses Required by the Massachusetts Department of Public Health:</i>		DTaP/DTP	5 doses	Polio	4 doses	Hepatitis B	3 doses	MMR	2 doses	Varicella	2 doses (<i>or proof of disease</i>)
<i>Doses Required by the Massachusetts Department of Public Health:</i>														
DTaP/DTP	5 doses													
Polio	4 doses													
Hepatitis B	3 doses													
MMR	2 doses													
Varicella	2 doses (<i>or proof of disease</i>)													
<input checked="" type="checkbox"/>	Physical Examination: All Kindergarten students must have a current physical examination showing lead test level.													
<input checked="" type="checkbox"/>	Verification of Residency: (must submit ONE DOCUMENT from EACH Column A, B and C) <table border="1" style="margin-left: 20px; width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 33%; text-align: center; padding: 2px;">Column A Evidence of Residency</th> <th style="width: 33%; text-align: center; padding: 2px;">Column B Evidence of Occupancy</th> <th style="width: 33%; text-align: center; padding: 2px;">Column C Evidence of Identification</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 2px;"> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Recent mortgage payment (<i>or property tax bill</i>) <i>or</i> ▪ Copy of lease and recent rental payment <i>or</i> ▪ Residency Certification Letter (<i>provided by the Parent Information Center</i>) and recent rental payment <i>or</i> ▪ Section 8 or Housing Agreement </td> <td style="padding: 2px;"> Recent bill (dated within the past 30 days) or evidence of utility account established at a Chelsea address with name <ul style="list-style-type: none"> ▪ Excise Tax Bill <i>or</i> ▪ Gas Bill <i>or</i> ▪ Electric Bill <i>or</i> ▪ Home Telephone Bill (<i>not cell bill</i>) </td> <td style="padding: 2px;"> <ul style="list-style-type: none"> ▪ Valid Driver's License <i>or</i> ▪ Valid Photo ID Card <i>or</i> ▪ Passport / Green Card </td> </tr> </tbody> </table>		Column A Evidence of Residency	Column B Evidence of Occupancy	Column C Evidence of Identification	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Recent mortgage payment (<i>or property tax bill</i>) <i>or</i> ▪ Copy of lease and recent rental payment <i>or</i> ▪ Residency Certification Letter (<i>provided by the Parent Information Center</i>) and recent rental payment <i>or</i> ▪ Section 8 or Housing Agreement 	Recent bill (dated within the past 30 days) or evidence of utility account established at a Chelsea address with name <ul style="list-style-type: none"> ▪ Excise Tax Bill <i>or</i> ▪ Gas Bill <i>or</i> ▪ Electric Bill <i>or</i> ▪ Home Telephone Bill (<i>not cell bill</i>) 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Valid Driver's License <i>or</i> ▪ Valid Photo ID Card <i>or</i> ▪ Passport / Green Card 						
Column A Evidence of Residency	Column B Evidence of Occupancy	Column C Evidence of Identification												
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Recent mortgage payment (<i>or property tax bill</i>) <i>or</i> ▪ Copy of lease and recent rental payment <i>or</i> ▪ Residency Certification Letter (<i>provided by the Parent Information Center</i>) and recent rental payment <i>or</i> ▪ Section 8 or Housing Agreement 	Recent bill (dated within the past 30 days) or evidence of utility account established at a Chelsea address with name <ul style="list-style-type: none"> ▪ Excise Tax Bill <i>or</i> ▪ Gas Bill <i>or</i> ▪ Electric Bill <i>or</i> ▪ Home Telephone Bill (<i>not cell bill</i>) 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Valid Driver's License <i>or</i> ▪ Valid Photo ID Card <i>or</i> ▪ Passport / Green Card 												
<input checked="" type="checkbox"/>	If available or applicable: Special Education Individualized Educational Program (IEP)													

**Please contact the Parent Information Center at 617.466.5500 if you have any questions.
 Office Hours are Monday through Friday, 8:00AM - 4:00PM.**



Chelsea Public Schools

Parent Information Center • 99 Hawthorne Street • Chelsea, MA 02150 • Phone: 617.466.5500 • Fax: 617.889.7531

Inscripciones para Kindergarten 2018-2019

- No es necesario matricular a su hijo/a si él o ella actualmente asiste al John Silber Early Learning Center.
- El niño/a debe ser residente de la ciudad de Chelsea.
- El niño/a debe tener 5 años de edad para el 31 de agosto, 2018.
- Para hacer una cita, los padres/encargados deben **pasar por el Centro de Información de Padres con el acta de nacimiento del niño/a entre el Lunes, 21 de mayo y el Viernes, 25 de mayo.**
- Las inscripciones tempranas del Kindergarten para el año escolar 2018-2019 se llevarán a cabo en el Centro de Información de Padres el **Martes, 29 de mayo – Viernes, 22 de junio, con citas solamente.**
- Los documentos listados abajo deben ser presentados el día de la cita programada para hacer la matrícula. Para que un niño(a) asista al John Silber Early Learning Center, la matrícula debe estar completa.

HORARIO DEL PROGRAMA:

Lunes -Viernes
8:13AM – 2:20PM

DOCUMENTOS REQUERIDOS PARA LA MATRÍCULA

✓	Prueba del Certificado de Nacimiento: (UNO de los siguientes documentos)		
	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Acta de Nacimiento original <input type="radio"/> certificada, (si nació en los Estados Unidos, debe proveer el certificado de nacimiento original) ▪ Pasaporte <input type="radio"/> Tarjeta I-94 <input type="radio"/> Tarjeta de Residencia Legal <input type="radio"/> 		
✓	Expediente de Vacunas: <i>(las vacunas deben estar al día)</i>		
	<i>Las Dosis Requeridas por el Departamento de Salud Pública de Massachusetts:</i>		
	DTaP/DTP	5 dosis	
	Polio	4 dosis	
	Hepatitis B	3 dosis	
	MMR	2 dosis	
	Varicella	2 dosis <i>(o prueba que le haya dado)</i>	
✓	Examen Físico: Todos los estudiantes de Kindergarten deben tener un examen físico actual que muestre el nivel de la prueba del plomo.		
✓	Verificación de Residencia: <u>(debe traer UN DOCUMENTO de CADA Columna A, B y C)</u>		
	Columna A Evidencia de Residencia	Columna B Evidencia de Ocupación	Columna C Evidencia de Identificación
✓	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Documento reciente de pago de hipoteca <i>(o intereses de la propiedad)</i> <input type="radio"/> ▪ Copia del contrato y recibo de pago de renta reciente <input type="radio"/> ▪ Carta de Certificación de Residencia <i>(proporcionada por el Centro de Información de Padres) y el recibo de pago de renta reciente</i> <input type="radio"/> ▪ Acuerdo del Plan de Sección 8 <input type="radio"/> 	<ul style="list-style-type: none"> Factura reciente de utilidad (fecha dentro de los pasados 30 días) o evidencia de una cuenta de utilidad establecida en Chelsea, con su nombre y dirección ▪ Recibo de los Impuestos <input type="radio"/> ▪ Factura del Gas <input type="radio"/> ▪ Factura de la Electricidad <input type="radio"/> ▪ Factura del Teléfono del Hogar <i>(no celular)</i> <input type="radio"/> 	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Licencia de Conducir Válida <input type="radio"/> ▪ Tarjeta de Identificación con Foto Válida <input type="radio"/> ▪ Passport / Green Card <input type="radio"/>
✓	Si está disponible o aplica: Programa Individualizado de Educación Especial (PEI)		

Póngase en contacto con el Centro de Información de Padres al 617.466.5500 si tiene alguna pregunta.
Horas de Oficina: Lunes a Viernes, 8:00AM - 4:00PM.